

II

(Akty przyjęte na mocy Traktatów WE/Euratom, których publikacja nie jest obowiązkowa)

DECYZJE

RADA

DECYZJA RADY

z dnia 4 grudnia 2008 r.

w sprawie podpisania, w imieniu Wspólnoty Europejskiej, Protokołu dotyczącego zintegrowanego zarządzania strefą przybrzeżną Morza Śródziemnego do Konwencji o ochronie środowiska morskiego i regionu przybrzeżnego Morza Śródziemnego

(2009/89/WE)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 175 ust. 1, w związku z art. 300 ust. 2 akapit pierwszy zdanie pierwsze,

uwzględniając wniosek Komisji,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Konwencja o ochronie Morza Śródziemnego przed zanieczyszczeniami, której tytuł został zmieniony na „Konwencja o ochronie środowiska morskiego i regionu przybrzeżnego Morza Śródziemnego” (zwana dalej „konwencją barcelońską”) została zawarta w imieniu Wspólnoty Europejskiej na mocy decyzji Rady 77/585/EWG ⁽¹⁾ i 1999/802/WE ⁽²⁾.
- (2) Zgodnie z art. 4 ust. 3 lit. e) konwencji barcelońskiej umawiające się strony zobowiązują się do wspierania zintegrowanego zarządzania strefami przybrzeżnymi z uwzględnieniem ochrony obszarów o znaczeniu ekologicznym i o walorach krajobrazowych oraz racjonalnej eksploatacji zasobów naturalnych.
- (3) Zalecenie Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 30 maja 2002 r. dotyczące wdrożenia zintegrowanego zarządzania strefą przybrzeżną w Europie ⁽³⁾, w szczególności jego rozdział V, zachęca do wdrażania przez państwa członkowskie zintegrowanego zarządzania strefą przybrzeżną w ramach obowiązujących konwencji zawartych z sąsiadującymi państwami, w tym państwami trzecimi, położonymi nad wspólnym morzem regionalnym.
- (4) Wspólnota działa na rzecz szerszego wprowadzenia zintegrowanego zarządzania za pomocą instrumentów

horyzontalnych, m.in. z zakresu ochrony środowiska. Działania te przyczyniają się zatem do zintegrowanego zarządzania strefą przybrzeżną.

- (5) Zintegrowane zarządzanie strefą przybrzeżną stanowi jeden z elementów zintegrowanej polityki morskiej UE, która została zatwierdzona przez Radę Europejską na posiedzeniu w Lizbonie w dniach 13 i 14 grudnia 2007 r.
- (6) Na mocy decyzji Rady z dnia 27 listopada 2006 r. Komisja uczestniczyła w imieniu Wspólnoty – w porozumieniu z przedstawicielami państw członkowskich – w negocjacjach zorganizowanych przez konwencję barcelońską w celu sporządzenia Protokołu dotyczącego zintegrowanego zarządzania strefą przybrzeżną Morza Śródziemnego (zwanego dalej „protokołem o ZZSP”).
- (7) W wyniku tych negocjacji tekst protokołu o ZZSP został przyjęty przez Konferencję Pełnomocników w dniu 20 stycznia 2008 r., a strony konwencji mogą składać pod nim podpisy do dnia 20 stycznia 2009 r.
- (8) W strefach przybrzeżnych Morza Śródziemnego w dalszym ciągu wywierana jest wielka presja na środowisko, a zasoby przybrzeżne ulegają ciągłej degradacji. Protokół o ZZSP stanowi instrument ramowy na rzecz bardziej skoordynowanego i zintegrowanego podejścia, przewidującego uczestnictwo zainteresowanych stron z sektora prywatnego i publicznego, w tym społeczeństwa obywatelskiego i podmiotów gospodarczych. Przyjęcie takiego otwartego podejścia jest niezbędne do tego, aby skuteczniej rozwiązywać te problemy oraz osiągnąć bardziej zrównoważony rozwój stref przybrzeżnych Morza Śródziemnego.

⁽¹⁾ Dz.U. L 240 z 19.9.1977, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 322 z 14.12.1999, s. 32.

⁽³⁾ Dz.U. L 148 z 6.6.2002, s. 24.

- (9) Protokół o ZZSP zawiera wiele postanowień, które będą wymagać wdrożenia na różnych szczeblach administracji z poszanowaniem zasad pomocniczości i proporcjonalności. Wspólnota powinna działać na rzecz zintegrowanego zarządzania strefą przybrzeżną, uwzględniając przy tym m.in. transgraniczny charakter większości problemów środowiskowych, natomiast państwa członkowskie i ich odpowiednie właściwe organy będą odpowiedzialne za opracowanie i wdrożenie na obszarze przybrzeżnym określonych środków szczegółowych, które są przewidziane w protokole o ZZSP, jak np. ustanowienie stref, w których zakazane jest budowanie.
- (10) Protokół o ZZSP powinien zostać podpisany w imieniu Wspólnoty, z zastrzeżeniem jego zawarcia w późniejszym terminie,

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

Artykuł 1

Niniejszym zatwierdza się w imieniu Wspólnoty Europejskiej podpisanie Protokołu dotyczącego zintegrowanego zarządzania

strefą przybrzeżną Morza Śródziemnego do Konwencji o ochronie środowiska morskiego i regionu przybrzeżnego Morza Śródziemnego, z zastrzeżeniem jego zawarcia w późniejszym terminie.

Tekst protokołu o ZZSP jest dołączony do niniejszej decyzji ⁽¹⁾.

Artykuł 2

Przewodniczący Rady zostaje niniejszym upoważniony do wyznaczenia osoby lub osób umocowanych do podpisania protokołu o ZZSP w imieniu Wspólnoty.

Sporządzono w Brukseli, dnia 4 grudnia 2008 r.

W imieniu Rady

N. KOSCIUSKO-MORIZET

Przewodniczący

⁽¹⁾ Zob. s. 19 niniejszego Dziennika Urzędowego.